

Antrag auf Erteilung eines Visums für einen Aufenthalt von mehr als 3 Monaten (Visum D)

3 aydan uzun ikamet etmek isteyenler için vize başvuru formu (D vizesi)

Application for a Visa for a stay exceeding 3 months (Visa D)

PHOTO

Dieses Antragsformular ist unentgeltlich / Bu başvuru formu ücretsizdir / This application form is free

Name (Familienname) / Soyadiniz / Surname (Family name)			RESERVIERT FÜR AMTLICHE EINTRAGUNGEN
Familienname bei der Geburt (frühere(r) Familienname(n)) / Kızlık soyadiniz ( varsa önceki soyadiniz) / Surname at birth (Former family name(s)):			Datum des Antrags: Entgegengenommen von:
Vorname(n) (Beiname(n)) / Adiniz / First name(s) (Given name(s))			Nr. des Visumantrags:
Geburtsdatum (Tag-Mon-Jahr) / Doğum tarihiniz (gün-ay-yıl) / Date of birth (day-month-year)	Geburtsort / Doğum yeriniz / Place of birth:	Derzeitige Staatsangehörigkeit / Uyuğunuz / Current nationality:	Antrag eingereicht bei <input type="checkbox"/> Botschaft/Konsulat <input type="checkbox"/> Gemeinsame Antragsbearbeitungsstelle <input type="checkbox"/> Dienstleistungserbringer <input type="checkbox"/> Kommerzieller Vermittler <input type="checkbox"/> LPD.....
	Geburtsland / Doğduğunuz ülke / Country of birth:	Staatsangehörigkeit bei der Geburt / Şimdikinden farklı olması halinde doğum uyuğunuz / Nationality at birth, if different:	Name der (Dienst)stelle:
Geschlecht / Cinsiyetiniz / Sex <input type="checkbox"/> männlich / erkek / male <input type="checkbox"/> weiblich / kadın / female	Familienstand / Medeni durumunuz / marital status: <input type="checkbox"/> ledig / bekar / single <input type="checkbox"/> verheiratet / evli / married <input type="checkbox"/> getrennt / ayrı yaşayan / separated	<input type="checkbox"/> geschieden / boşanmış / divorced <input type="checkbox"/> verwitwet / dul / widow(er) <input type="checkbox"/> Sonstiges (bitte nähere Angaben)/ diğer (ayrıntılı bilgi) / Other (please specify)	Zulässigkeitsprüfung: Sachbearbeiter: Datum: <input type="checkbox"/> Zulässig <input type="checkbox"/> Unzulässig
Die obigen Felder sind gemäß dem Reisedokument auszufüllen. / Yukarıdaki alanları seyahat belgenize göre doldurmanız gerekir / Fields above shall be filled in in accordance with the travel document.			Akte bearbeitet durch:
Bei Antragsstellern, die das 18. Lebensjahr noch nicht vollendet haben: Name, Vorname, Anschrift (falls abweichend von der des Antragstellers) und Staatsangehörigkeit des Inhabers der elterlichen Sorge / des Vormunds / 18 yaşını doldurmamayanlar: yasal velinin soyadı, adı, adresi, (başvurandan farklı olması halinde) ve uyruğu / In case the applicant is less than 18 years old: Surname, first name, address (if different from applicant's) and nationality of parental authority/legal guardian			Belege: <input type="checkbox"/> Reisedokument <input type="checkbox"/> Mittel zur Bestreitung des Lebensunterhalts <input type="checkbox"/> Einladung <input type="checkbox"/> Beförderungsmittel <input type="checkbox"/> Reisekrankenversicherung <input type="checkbox"/> Beschäftigungsbewilligung <input type="checkbox"/> Sonstiges:
Art des Reisedokuments / Pasaportun türü / Type of travel document <input type="checkbox"/> Normaler Pass / Normal pasaport / Ordinary passport <input type="checkbox"/> Diplomatenpass / Diplomatik pasaport / Diplomatic passport <input type="checkbox"/> Dienstpass / Hususi pasaport / Service passport <input type="checkbox"/> Amtlicher Pass / Hizmet pasaportu / Official passport <input type="checkbox"/> Sonderpass / Yeşil pasaport / Special passport <input type="checkbox"/> Sonstiges Reisedokument (bitte nähere Angaben) / Diğer seyahat belgesi (açıklayınız) / Other travel document (please specify):			Antrag entschieden von:
Nummer des Reisedokuments / Pasaport/seyahat belgesi no. / Number of travel document:	Ausstellungsdatum / veriliş tarihi / Date of issue:	Gültig bis / bitiş tarihi / Valid until:	Ausgestellt durch / veren makam / Issued by:
Wohnanschrift und E-Mail-Adresse des Antragstellers / Başvuru sahibinin açık adresi ve elektronik Mail adresi / Applicant's home address and e-mail address:		Telefon / Telefon / Telephone:	
Wohnsitz in einem anderen Staat als dem, dessen Staatsangehörige(r) Sie gegenwärtig sind ? / Vatandaşlığına sahip olmadığınız bir ülkede ikametiniz var mı? / Residence in a country other than the country of current nationality? <input type="checkbox"/> Keine / Hayır / No <input type="checkbox"/> Ja / Evet / Yes Aufenthaltstitel oder gleichwertiges Dokument / İkamet Tezkeresi veya eşdeğer belge / Residence permit or equivalent Nr./No.No.                      Gültig bis / geçerlilik tarihi / Valid until			Anzahl der Einreisen: <input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> mehrfach  Visumdruck von (inkl. Datum):

<b>Derzeitige berufliche Tätigkeit / Su anki mesleğiniz / Current occupation</b>	
<b>Anschrift und Telefonnummer des Arbeitgebers. Für Studenten, Name und Anschrift der Bildungseinrichtung. / Çalışılan şirketin açık adresi ve telefon numarası. Öğrenci olma durumunda, öğrenim görülen kurumun adresi. / Employer and employer's address and telephone number. For students, name and address of educational establishment.</b>	
<b>Zweck(e) der Reise / Seyahat amacınız / Purpose(s) of the journey:</b>	<b>Grenzübergang / Sınır geçiş noktası / Bordercrossing point:</b>
<b>Anzahl der beantragten Einreisen / Talep edilen giriş sayısı / Number of entries requested:</b>  <input type="checkbox"/> <b>Einmalige Einreise / Tek girişli / Single entry</b> <input type="checkbox"/> <b>Zweimalige Einreise / İki girişli / Two entries</b> <input type="checkbox"/> <b>Mehrfache Einreise / Çok girişli / Multiple entries</b>	<b>Dauer des geplanten Aufenthalts oder der Durchreise / Öngörülen gezi veya transit süreniz / Duration of the intended stay or transit:</b>  <b>Anzahl der Tage angeben / Gün sayısını belirtiniz / Indicate number of days:</b>
<b>Visa, die in den vergangenen drei Jahren erteilt wurden / Son üç yıl içerisinde alınan Vizeler / visas issued during the past three years:</b>  <input type="checkbox"/> <b>Keine / Yok / No</b> <input type="checkbox"/> <b>Ja / Evet / Yes</b> Anzahl / adet / number: .....	
<b>Gültig von / Geçerlilik süresi / Date(s) of validity from: ..... bis / den / to: ..... e kadar</b>	
<b>Wurden Ihre Fingerabdrücke bereits für die Zwecke eines Antrags auf ein nationales österreichisches Visum erfasst? / Avusturya ulusal vizesi talebine istinaden parmak iziniz alındı mı? / Fingerprints collected previously for the purpose of applying for a national Austrian visa?</b> <input type="checkbox"/> <b>Nein / Hayır / No</b> <input type="checkbox"/> <b>Ja / Evet / Yes</b>	
<b>Datum (falls bekannt) / Tarih (biliniyorsa) / Date, if known: .....</b>	
<b>Ggf. Einreisegenehmigung f. d. Endbestimmungsland / Var ise, gidilecek hedef ülkesinin giriş izni / Entry permit for country of final destination, where applicable:</b> <b>Ausgestellt durch / Veren makam / Issued by: .....</b> <b>gültig von / geçerlilik süresi / valid from ..... bis / den / until: ..... e kadar</b>	
<b>Geplantes Ankunftsdatum / Öngörülen giriş tarihi / Intended date of arrival</b>	<b>Geplantes Abreisedatum / Öngörülen çıkış tarihi / Intended date of departure</b>
<b>Name und Vorname der einladenden Person(en) in dem Mitgliedstaat bzw. den Mitgliedstaaten. Soweit dies nicht zutrifft, bitte Name des/der Hotels oder vorübergehende Unterkunft (Unterkünfte) in dem (den) betreffenden Mitgliedstaat(en) angeben. / Üye devletlerden davetiye gönderen kişilerin adı ve soyadı. Davetiye olmaması durumunda, üye devletlerde geçici olarak konaklanacak Otelin veya yerin adı ve adresi / Surname and first name of the inviting person(s) in the Member State(s). If not applicable, name of hotel(s) or temporary accommodation(s) in the Member State(s).</b>	
<b>Adresse und E-Mail-Anschrift der einladenden Person(en) / jedes Hotels / jeder vorübergehenden Unterkunft / Üye devletlerden davetiye gönderen kişilerin adı ve soyadı. Davetiye olmaması durumunda, üye devletlerde geçici olarak konaklanacak Otelin veya yerin adı ve adresi / Address and e-mail address of inviting person(s)/hotel(s)/temporary accommodation(s):</b>	
<b>Telefon / Telefon / Telephone:</b>	
<b>Name und Adresse des einladenden Unternehmens/der einladenden Organisation:</b> <b>Davet eden şirketin veya kurumun adı ve adresi:</b> Name and address of inviting company/organisation:	
<b>Telefon des Unternehmens/der Organisation / Kurumun telefon numarası / Telephone of company/organisation:</b>	
<b>Name, Vorname, Adresse, Telefon, Fax und E-Mail-Anschrift der Kontaktperson im Unternehmen/in der Organisation / Şirket veya kurumdaki muhatap kişinin soyadı, adı, adresi, telefon ve faks / Surname, first name, address, telephone, telefax, and e-mail address of contact person in company:</b> .....	

<p><b>Die Reisekosten und die Lebenshaltungskosten während des Aufenthalts des Antragstellers werden getragen:</b>  <b>Geziniz boyunca seyahat ve genel masraflarınız kim tarafından karşılanacak:</b>  Cost of travelling and living during the applicant's stay is covered:</p>	
<input type="checkbox"/> vom Antragsteller selbst / <i>başvuru sahibi tarafından /</i> by the applicant himself/herself:  <b>Mittel zur Bestreitung des Lebensunterhalts / Geçim kaynağı / Means of support:</b> <input type="checkbox"/> Bargeld / <i>nakit /</i> Cash <input type="checkbox"/> Reiseschecks / <i>seyahat çeki /</i> Traveller's cheques <input type="checkbox"/> Kreditkarte / <i>kredi kartı /</i> Credit card <input type="checkbox"/> Im Voraus bezahlte Unterkunft / <i>konaklama bedeli peşin ödenmiştir /</i> Pre-paid accommodation <input type="checkbox"/> Im Voraus bezahlte Beförderung / <i>ulaşım bedeli peşin ödenmiştir /</i> Pre-paid transport <input type="checkbox"/> Sonstiges (bitte nähere Angaben) / <i>diğer (lütfen açıklayınız) /</i> Other (please specify):	<input type="checkbox"/> von anderer Seite (Gastgeber, Unternehmen, Organisation), bitte nähere Angaben / <i>diğer taraftan karşılanacak (Ev sahibi, şirket, kurum) /</i> by a sponsor (host, company, organisation), please specify <input type="checkbox"/> von sonstiger Stelle (bitte nähere Angaben) / <i>diğer (lütfen açıklayınız) /</i> other (please specify)  <b>Mittel zur Bestreitung des Lebensunterhalts / geçim kaynağı / Means of support</b> <input type="checkbox"/> Bargeld / <i>nakit /</i> Cash <input type="checkbox"/> Freie Unterkunft / <i>ücretsiz konaklama /</i> Free Accommodation <input type="checkbox"/> Übernahme sämtlicher Kosten während des Aufenthalts / <i>tüm seyahat masrafları karşılanacaktır /</i> All expenses covered during the stay <input type="checkbox"/> Im Voraus bezahlte Beförderung / <i>ulaşım bedeli peşin ödenmiştir /</i> Pre-paid transport <input type="checkbox"/> Sonstiges (bitte nähere Angaben) / <i>diğer (lütfen açıklayınız) /</i> Other (please specify):
<p>Mir ist bekannt, dass die Visumgebühr im Falle der Visumverweigerung nicht erstattet wird. / <i>Vize talebimin red edilmesi halinde, vize işlemleri için alınan ücretin iade edilmeyeceğini biliyor ve kabul ediyorum. /</i> I am aware that visa fee is not refunded if the visa is refused.</p>	
<p>Im Falle der Beantragung eines Visums für mehrfache Einreisen. Mir ist bekannt, dass ich über eine angemessene Reisekrankenversicherung für meinen ersten Aufenthalt und jeden weiteren Besuch verfügen muss.  <i>Çok girişli vize talep edenler için: İlk seyahat ve sonraki seyahatlerim için uygun seyahat sigortasına sahip olmam gerektiğini biliyorum.</i>  Applicable in case a multiple-entry visa is applied for. I am aware of the need to have an adequate travel medical insurance for my first stay and any subsequent visits.</p>	
<p>Mir ist bekannt und ich bin damit einverstanden, dass im Hinblick auf die Prüfung meines Visumantrags die in diesem Antragsformular geforderten Daten erhoben werden müssen, ein Lichtbild von mir gemacht werden muss und gegebenenfalls meine Fingerabdrücke abgenommen werden müssen. Die Angaben zu meiner Person, die in diesem Visumantrag enthalten sind, sowie meine Fingerabdrücke und mein Lichtbild werden zwecks Entscheidung über meinen Visumantrag an die zuständigen Behörden weitergeleitet und von diesen bearbeitet.  Ich versichere, dass ich die vorstehenden Angaben nach bestem Wissen und Gewissen gemacht habe und dass sie richtig und vollständig sind. Mir ist bewusst, dass falsche Erklärungen zur Ablehnung meines Antrags oder zur Annullierung eines bereits erteilten Visums führen und die Strafverfolgung auslösen können.  Ich verpflichte mich dazu, das Hoheitsgebiet der Republik Österreich vor Ablauf des Visums zu verlassen, sofern mir dieses erteilt wird. Ich wurde davon in Kenntnis gesetzt, dass der Besitz eines Visums nur eine der Voraussetzungen für die Einreise ist. Aus der Erteilung des Visums folgt kein Anspruch auf Schadensersatz, wenn ich die Voraussetzungen nach Artikel 5 Absatz 1 der Verordnung (EG) Nr. 562/2006 (Schengener Grenzkodex) nicht erfülle und mir demzufolge die Einreise verweigert wird. Die Einreisevoraussetzungen werden bei der Einreise in das europäische Hoheitsgebiet der Mitgliedstaaten erneut überprüft.  <i>Vize talebimin sonuçlandırılması için, bu formda istenilen bilgilerin belgelerini ibraz etmemin, fotoğrafımın ve gerekli olduğu durumlarda parmak izlerimin alınmasının zorunlu olduğunu; bu vize başvuru formunda yer alan şahsi bilgilerimin, parmak izlerimin, fotoğrafımın, üye Devletlerin yetkili makamlarına bildireceğini ve gerektiği takdirde onlar tarafından işleme konulacağını biliyor ve kabul ediyorum. Verdiğim tüm bilgilerin eksiksiz ve doğru olduğunu beyan ederim. Yapacağım her yanlış beyanın vize talebimin reddedilmesine ya da verilen vizenin iptal edilmesine sebep oluşturabileceğini ve şahsıma karşı hukuki eylemlere mahal verebileceğini biliyorum. Şahsıma vize tahsis edilmesi halinde, tahsis edilen vizenin geçerlilik süresi sona ermeden üye Devletlerin sahasını terk etmeğimi taahhüt ederim. Bir vize sahibi olmanın üye devletlerin Avrupa alanına girmek için gerekli olan şartlardan yalnızca biri olduğu konusunda bilgilendirildim. Tarafıma bir vize tahsis edilmiş olması, Schengen Antlaşması Uygulama Sözleşmesi'nin 1. Bölüm 5. Madde'sinde yer alan unsurları yerine getirmemem ve üye Devletlere girmeme izin verilmemesi halinde, bir tazminat hakkım olacağı anlamına gelmez. Giriş unsurlarının yerine getirilişi üye devletlerin Avrupa sahasına girişte tekrar kontrol edilecektir. Resmi dil almanca olduğundan, bilgilendirme almanca olarak yukarıdaki metinde açıklanmıştır ve hukuken bağlayıcıdır.</i>  I am aware of and consent to the following: the collection of the data required by this application form and the taking of my photograph and, if applicable, the taking of fingerprints, are mandatory for the examination of the visa application; and any personal data concerning me which appear on the visa application form, as well as my fingerprints and my photograph will be supplied to the relevant authorities and processed by them, for the purposes of a decision on my visa.  I declare that to the best of my knowledge all particulars supplied by me are correct and complete. I am aware that any false statements will lead to my application being rejected or to the annulment of a visa already granted and may also render me liable to prosecution.  I undertake to leave the territory of the Republic of Austria before the expiry of the visa, if granted. I have been informed that possession of a visa is only one of the prerequisites for entry into the European territory of the Member States. The mere fact that a visa has been granted to me does not mean that I will be entitled to compensation if I fail to comply with the relevant provisions of Article 5(1) of Regulation (EC) No 562/2006 (Schengen Borders Code) and I am therefore refused entry. The prerequisites for entry will be checked again on entry into the European territory of the Member States.</p>	
<b>Ort und Datum</b> <b>Yer ve tarih</b> Place and date	<b>Unterschrift</b> (bei Antragsstellern, die das 18. Lebensjahr noch nicht vollendet haben: Unterschrift des Inhabers der elterlichen Sorge / des Vormunds) <b>İmza</b> - (18 yaşını doldurmayanlar için yasal velinin imzası) <b>Signature</b> - (for applicants less than 18 years old, signature of parental authority/legal guardian)